

## MPS B1-pojat Italiassa harjoitusleirillä

**MALMIN** Palloseuran MPSB1-pojat valmentajineen ja huoltajineen kävivät pääsiäisenä Italian Sportiliassa harjoitusleirillä. Sportilia sijaitsee 750 metriä meren pinnan yläpuolella lähellä Bolognaa, Riminiä ja San Marinao.

Sportiliassa on mm. Italian maajoukkue harjoitellut ennen maaotteluita. Tällä hetkellä siellä oli englantilainen ja italialainen samanikäisten poikien seura harjoittelemassa. MPSB1-pojat pelasivat harjoitusottelut

molempia seuroja vastaan ja osallistuivat samalla lämmittelyharjoituksiin, joita veti **Daniele Farnedi**. Hän on toiminut ja toimii osittain vieläkin Italian Serie A:n seurojen valmentajana vastaamassa fyysisen valmennuksen osuudesta. Hän on tehnyt yhteistyötä mm. Trevisin, Fiorentinon ja Leccen kanssa.

Olosuhteet Sportiliassa olivat mahtavat verrattuna pääsiäisenä vallitseviin olosuhteisiin kotona. Poikien kommentteja matkasta:

Neljä päivää täynnä kovaa jalkapalloa, hyvää ruokaa ja loistavaa seuraa. Treeniolosuhteet olivat loistavat ja leiri mahtava, vaikka hävittiin. Mahtava yhteismeininki.

Valmentajan näkökulmasta leirillä pystyttiin keskittymään rauhassa erilaisiin harjoitteisiin, koska koko stadion ja muut alueella sijaitsevat mahdollisuudet olivat koko ajan käytössä.

Joukkue kuuluu Malmin Palloseuraan ja monet pojista ovat aikoinaan pelanneet Gnistanissa.



Tämä on ihan kivaa. Voitto ei ole tärkeää, vaan reilu peli, totesivat tytöt pelin jälkeen. Pelaajat vasemmalta Anna, Emmi, Nelli, Henriikka, Hanna, Piia, Veera, Sofia, Emmi ja Julia sekä valmentaja Petteri

## HPS:ssa kaikki pelaavat

**HELSINGIN** Palloseura on perinteikäs vanha urheiluseura, joka nykyisin on keskittynyt jalkapalloon ja erityisesti nappula- ja nuorisotoimintaan Pakila-Paloheinä-Torppari-mäki-alueella. Seuran nappula- ja juniorijoukkueissa on mukana tällä hetkellä noin 500 tyttöä ja poikaa.

– Toiminta-ajatuksemme mukaisesti tarjoamme mahdollisuuden pelata ohjatuksi jalkapalloa aina alle 7-vuotiaista lähtien. Jokainen pääsee pelaamaan ja meillä ei tunneta vilttiketjua,

sanoo 97-99 syntyneiden F-tyttöjen vastuvalmentaja **Petteri Vilanen**.

HPS on kirjannut toimintaperiaatteeksi pyrkiä lasten ja nuorten tasapainoiseen, ihmisen kokonaisvaltaisen kasvun mahdollistavaan jalkapalloharrastukseen omalla kotiseudulla omien kavereiden kanssa.

F-juniorit harjoittelevat kerran viikossa ja parhailaan pelataan piirisarjaa, jossa on mukana kahdeksan joukkuetta.

F-tytöt kohtasivat piirisarjan toisessa ottelussaan

Lauttasaarissa PPJ:n (Pallotytöt Juniorit). – Vastustaja oli selvästi taidoissa vielä edellä, mutta kesän mittaan harjoitus tuo meille taitoa lisää ja silloin pelaamme tasaisia otteluita, lupaa Petteri.

HPS ottaa joukkoonsa mielellään uusia jäseniä. Lisätietoja saa seuran kotisivuilta [www.hps.fi](http://www.hps.fi) ja junioripäällikö **Jouni Holopaiselta** 050-5363 115 ja valmennuspäälliköltä **Esko Heikkilältä** 050-4998 818.

Mauno Hari

## Louis Widmer aurinkotuoteviikko 20.5.-27.5.2006

10% hintaetu Louis Widmer aurinkotuotteista.  
Kahden tuotteen ostajalle lisäksi yllätyslahja.  
(Lahjoja rajoitettu määrä, tarjoukset voimassa 20.5.-27.5.06)



Tervetuloa valitsemaan itsellesi oikea aurinkotuote  
asiantuntevalla opastuksellamme!



**OULUNKYLÄN APTEEKKI**

Liikekeskus Ogeli Kylänvanhimmantie 29  
puh. 09-756 2990 avoinna: ma-pe 8.30-19 la 9-15  
[www.oulukylanapteekki.fi](http://www.oulukylanapteekki.fi)



## ALA GOLFATA KOTIKULMILLASI!

**Kevään kuuma golftarjous Paloheinässä:**

**GREEN CARD -KURSSIT 150 €, JUNNUT 110 €**

Kurssi 3x3 h + 2 ilm. pelikierrosta. Ale tällä ilmoituksella 31.05. asti.  
Norm. hinta 180/135 €.

Golfleirejä lapsille ja  
nuorille läpi koko kesän.

Paloheinä on kaikille  
avoin jokamieskenttä,  
tule ja tutustu!

Lisätietoja: [www.paloheinagolf.fi](http://www.paloheinagolf.fi)  
Tiedustelut ja ilmoittautumiset:

**(09) 756 2440**

Golfia joka lähtöön Paloheinässä!

- yli 80-paikkainen range avoinna kaikille
- 9-reikäinen jokamieskenttä lähellä keskustaa
- tasoituskelpoinen kenttä (5 x par 3 & 4 x par 4)
- lähipelialue, puttigriinit ja bunkkeri
- green card -kurseja läpi koko kauden
- golfleirejä lapsille ja junnuille läpi kesän
- Hanna Teerijoen (PGA) yksityisopetusta
- demopaketteja yrityksille ja kaveriporukoille
- välinevuokraamo, ilmaismailat alle 18-vuotiaille
- proshopista teet, pallot, mailat, paidat jne.
- kahvila-ravintola Jokamies auki aamusta iltaan
- aurinkoinen terassi A-oikeuksin, avoin kaikille
- rento ja välitön tunnelma

Paloheinä Golf Oy, Kuusmiehentie 13, 00670 Helsinki

MAUNO HARI



Bosnialainen Tanja Vasic on ilahduttanut Oulunkylän liikekeskuksen Spar-kaupan kassalla asiakkaita jo v. 2003 lähtien.

## Tarmokas tyttö Bosniasta

**OULUNKYLÄN** liikekeskuksen Spar-kaupan kassapöydän äärestä tapaamme usein viehättävän maahanmuuttajaneitosen **Tanja Vasićin** meitä palvelemissa.

Tanja Vasić on tullut Suomeen 14-vuotiaana v. 1994.

Samalla tulivat hänen äitinsä ja silloin 16- ja 17-vuotiaat veljensä. He olivat Sarajevossa joutuneet pommitusten vuoksi asumaan pitkiäkin aikoja vaatimattomissa kellaritiloissa. Ruoasta ja sähköstä oli puutetta. Jokainen päivä asetti uu-

sia haasteita. Pommitusten välillä he sentään pääsivät käymään ulkona hankkimassa ruokaa.

Sarajevossa oli tuolloin YK:n rauhanturvajoukkoja. Erään ulkonäkynnin yhteydessä sattui paha onnettomuus, jossa Tanjan 7-vuotias pikkuveli vammautui vaikeasti jäädessään YK:n auton ruhjomaksi. YK-sotilaat hoitivat pojan sairaalaan, jossa todettiin, ettei sairaalalla ollut mahdollisuutta tehdä vaadittavia leikkauksia. Sairaala tiedotti tästä paikalliselle YK:n yksikölle, joka ryhtyi toimenpiteisiin. Poika perheineen isää lukuunottamatta lähetettiin Helsinkiin ja poika sai asiantuntevan hoidon tälläkäläisessä sairaalassa. Siitä lähtien he ovat asuneet Helsinkiin.

Tanja pääsi melko nopeasti opiskelemaan suomen kieltä puoli vuotta kestäneelle intensiivikurssille. Hän kävi sen jälkeen peruskoulun kahdeksannen ja yhdeksännen luokan. Peruskoulusta päästyään hän hakeutui Malmin kauppaoppilaitokseen, jossa hän opiskeli kahden vuoden ajan matkailua, markkinointia ja asiakaspalvelua. Tämän jälkeen hän jatkoi opintoja valmistuakseen merkonomiksi. Opintoja rahoitettiin hänen hakeutua v. 2003 töihin Ogelin Spar-kauppaan.

Työpäivän jälkeen oli läksyjen lukua ja osallistumista kodin hoitoon äidin apuna. Kun hän kävi oppilaitoksessa, hän sai sovitetuksi työnantajan myötävaikutuksella sellaisia työvuoroja, että hän saattoi käydä päivällä opiskelemassa. Tämän kunnioitettavan urakan jälkeen Tanja valmistui merkonomiksi viime vuodenvaihteessa. Se oli vaatinut lujasti tarmoa ja sinnikkyyttä. Raskeasta opiskeluajasta huolimatta Tanja haaveilee opintojen jatkamisesta, mutta kohdeala ei ole vielä lopullisesti selkiintynyt.

Tytöllä tuntuu olevan myös kielipäätä. Tanja puhuu tietysti äidinkieltään bosniaa. Hänen puhuesaan suomea saattoi haastattelijan korva erottaa vain hienoisesti havaittavan ulkomaisen korostuksen. Hän puhuu sujuvasti englantia ja tyydyttävää italiaa ja ranskaa sekä opiskelee Suomessa tarvittavaa ruotsinkieltä. Hänen harrastuksinsa kuuluvat musiikki, aerobic ja latinotanssit.

Tanja kertoo myös, ettei hän ole varsinaisesti joutunut kokemaan syrjintää ulkomaalaisuutensa vuoksi. Lähinnä työtä hakiessa hän on jonkin kerran kokenut, ettei hän ole tervetullut kyseiseen työpaikkaan. Suomalaisia ystäviä hänellä on erityisesti peruskoulun ylä-

asteen ajoilta.

Hän kokee asiakaspalvelussa olemisen hienona asiana ja viihtyy siinä. Hän haluaa ottaa huomioon kaiken ikäiset asiakkaat lapsia myöten. Hankalaa vain on, ettei asiakkaiden kanssa ehdi juurikaan keskustella kerrallaan enempiä kuin vain pari kolme sanaa.

Eräät Ogelin Spar-kaupassa käyneet kirjoittajan ystävät ovat kiinnittäneet huomiota Tanjan iloiseen ja lämpimään ystävällisyyteen ja todenneet sen allekirjoit-

taneelle, mutta ovat myös korostaneet saaneensa kyseisessä myymälässä muutoinkin erittäin ystävällistä palvelua.

Myös Tanjan esimies kauppias **Aki Luomanen** kertoo saaneensa asiakkailta elämänmyönteisestä ja iloisesta Tanjasta kiittävää palautetta. Tanja on myös hänen mielestään tunnollinen ja asiakkaisiin erittäin myönteisesti suhtautuva työntekijä.

Jorma Waronen

### Huonekaluverhoomo ja myynti O. Pohjois-Koivisto

Mäkitorpantie 33 Oulunkylä

Tamminen peilipiironki  
Ootrattu vino lipasto  
4 kpl rokokoo-tuolia  
Siro barokki-sohva  
Emma-tuoleja ym.  
2 kpl liukulasisia  
30-luvun kirjahyllyjä



P. 728 7036, 040 508 7421

MITTATILAUS- JA KORJAUSOMPELU

### Uudenmaan Ateljeepalvelu

Avoinna ma-to 9.00 - 17.00  
pe 9.00 - 14.00

TERVETULOA!

Torivoudintie 3, Oulunkylä  
Puh/Fax 757 3793

## Uudet yrittäjät yhteistyössä

**KAIKKI** eivät selviä arkisista kotitöistä ilman ulkopuolista apua. Lähiapu sillä siisti/Aune Marttila ja Liisan kotisiivous ovat uusia pohjoisella alueella toimivia kotipalveluita tarjoavia yrittäjiä, jotka uskaltavat tarttua isoihinkin haasteisiin.

Maunulassa toimineen Osuuskunta Kotitekevän/Maunulan avun toiminnan loputtua konkurssiin toimeliaat työntekijät pystyivät nyt yritykset ja tekevät nyt tuttuja töitään itsenäisinä yrittäjinä.

- Selviämme isoista-

kin toimeksiannoista yhteistyöllä, sanoo **Liisa Nieminen**. **Aune Marttila**



Liisa Nieminen on tullut tervehtimään Lähiapu sillä siistin työntekijöitä uuteen (kunnostettavaan) toimistoon Metsäpurontie 16:ssa.

selvittää: - Sovimme työnjosta jo aloittaessamme ja jos tarpeen, pyydämme työnte-

kijöitä "lainaksi". Samassa työpaikassa olleina meidän on helppo työskennellä tiiminä. Siivoojan työ voi olla yksinäistä puurtamista ja silloin on hyvä, että on tuttuja työkavereita. Yhteinen työhistoria auttaa vaikeista tilanteista selviytymisessä.

Kumpikin yrittäjä tekee siivoustöiden lisäksi myös kodin huoltoon liittyviä muita töitä: ruuanlaittoa, kaupassakäyntiä, pyykkihuolto, muuttopakkausta, ikkunanpesuja ja mitä milloinkin on tarvis. Aune Marttila sanookin: teemme kaikkea mitä osaamme - katsotaan mitä osaatte pyytää. (EB)

## MATTI KOKKOSEN PUUTARHA OY

VIHERKASVIT, LEIKKOKUKAT, SIDONTAA, TAIMET JA PERENNAT

**NÄYTTÄVÄT SIDONTATYÖT**  
asiakkaan toiveiden mukaan  
- äiti-lapsi  
- vuodenaika  
- harrastus  
- suru, osanotto  
- lakkiais  
- vuosipäivät  
- tilakoristelut  
- erikoissidonnat ym

**MORSIUSSIDONNAT**  
toiveiden mukaan  
- morsiuskimput  
- heittokimput  
- vieheet  
- kirkon, juhlapaikan ja auton koristelut  
Sovi aika morsiuskeskusteluun

**KASTETILAISUUDET**  
- kranssit  
- asetelmat  
- juhlatilan koristelu

**TARJOUS**  
**Pelargonია**  
alk. 2 € / kpl  
**Orvokintaimi**  
0,40 € / kpl

Puh. 09-7248 823 Matti 040-5486 567 faksi 09-754 3671  
09-7245 887 Ärväs 0400-455 345

Länsi-Pakila, Kyläkunnantie 28, 00660 HKI

**KEHÄ 1 KUKKA: PUUT, PENSAAT, PERENNAT**

Isonpellontie 19, 00720 HKI

09-389 6501, 040-760 7595, 0400-455 345, 040-5486 567

## Omaan kotiin ilman alkupääomaa



Luit aivan oikein. OmaTakaus on uusi rahoitusmuoto, jossa lainaan on yhdistetty lisätakaus. Se antaa sinulle mahdollisuuden ostaa asunnon ilman omaa alkupääomaa. Vaatimuksina ovat ainoastaan säännölliset tulot ja tavallisten luottoehtojemme täyttäminen.

Asumisasiossa tarvitset hyvää neuvontaa. Meillä on erilaisia tuotteita, joista löydämme juuri sinun elämäntilanteeseesi sopivan ratkaisun.

Soita ja varaa aika keskusteluun ma-pe 8-20 (pvm/mpm)

**0200 3000**

Teemme sen mahdolliseksi

Oulunkylä-Pakila-Käpylä  
puh. 0200 3000  
nordea.fi

**Nordea**